

平成25年度

丸子地域

わがまち魅力アップ応援事業実績報告書



平成26年2月23日(日)午後1時  
丸子ふれあいステーション 3階 会議室  
主催 丸子地域協議会



# 平成25年度 丸子地域 市民活動団体交流会

## 進行 次第

1 開会

2 あいさつ

3 進行説明



霊泉寺温泉自然JUKUプロジェクトTeam若女将 霊泉寺クリーンフェスタ

4 意見交換 第1部

グループに分かれて意見交換

5 意見交換内容の発表

～休憩～

6 意見交換 第2部

自由に意見交換・交流

7 意見発表



地域で英語!ともだち英語の会 JAXA女性職員講演&座談会

8 閉会

# 丸子太鼓保存会

## 【和太鼓の里 鹿教湯温泉推進事業】

### 事業の目的や主な活動内容

鹿教湯温泉交流センターを核とした太鼓団体の合宿誘致  
誘致用パンフレットの作成、地域の和太鼓への関心を醸成するイベントを開催

### 今年度実施した内容や活動にあたり工夫、苦労したことなど

合宿受入に当たっては、会員一同にてお迎えし交流を深められたことによりリ  
ピートにつながると共に、地域への還元も図ることができた。次年度以降更なる  
PRに努めたい。他団体とも積極的に交流を図っていく。



光明学園夏合宿



和太鼓のワークショップ&ミニライブ

丸子太鼓 鼓城 Presents  
～プロに学ぼう和太鼓の魅力～  
**『kogakusyu 翔』の世界**

丸子太鼓保存会は、和太鼓を通して地域振興や人材育成をめざして様々な活動を行っています。  
この度プロの演奏家をお招きして和太鼓のワークショップとミニライブを開催します。  
音楽を通して表現や楽しみ、つながりなどプロの演奏家と直接触れ合うことで、様々な可能性を見出すことを目的としています。大勢の皆さんのご参加をお待ちしております。

**kogakusyu 翔：プロフィール**  
2000年太鼓で結成。和太鼓・藤巻を軸とする  
演奏者の良さを活かし、ピアノ・ドラム・ベース  
などを取り入れ、メンバーそれぞれの柔軟な  
音楽性と確かなテクニックで多方面から注目さ  
れている。和太鼓・ロック・JAZZ・POPSなど、様々な  
ジャンルで歌われた音楽はジャンルを越えた  
kogakusyu 翔だけの形・Style を確立している。  
聴いてもらう人々が形楽器に興味を持ってくれ  
れば・・・この音が何か自分のあ・Plusに  
なれば・・・そんな想いを膨らんで歌われる  
音楽は鉄腕的な舞台を作り出している。  
HP : <http://kogakusyu-sho.jp/>

2013年9月7日(土)  
13:00～15:00

場 所：鹿教湯温泉交流センター  
募集人員：100名(先着順)  
募集対象：小学生以上  
参加費：無料

主催：丸子太鼓保存会  
協賛：鹿教湯温泉観光協会・上田城太鼓祭り実行委員会・西内平井地域未来づくり委員会  
■お問合せ：丸子太鼓保存会 番番一生 ☎090-4844-1268  
丸子太鼓 鼓城HP <http://www.wadaike-koyousakura.ne.jp/>  
※「LIFE04わがまち魅力アップ応援事業」にて実施いたします。

和太鼓のワークショップ&ミニライブ チラシ



備品購入

# 霊泉寺温泉自然JUKUプロジェクトTeam若女将

【情緒あふれる霊泉寺地区の魅力アップ&地域がつながる連携創出事業】

## 事業の目的や主な活動内容

霊泉寺温泉の美化や景観整備、上田市主催イベント参加し霊泉寺温泉のPR  
霊泉寺の自然とECOを融合させた‘クリーンフェスタ’を開催

## 今年度実施した内容や活動にあたり工夫、苦労したことなど

クリーンフェスタの際、はじめてまだ2回目であるため認知度が低く、イベントに人を呼ぶことはとても大変だった。何度もいろいろなところに足を運び、ポスターやチラシでイベント告知を行った。結果は1000人を超える方に来ていただいた。来年度も引き続きイベントを実施して定着させたい。そしてさらに多くの方に足を運んでもらえるようなイベントになるよう工夫したい。



クリーンフェスタ準備



山紅葉の植栽



新聞にも掲載



↑ クリーンフェスタ当日 ↓



# 地域で英語！ともだち英語の会

【「地域で育てよう！未来の国際人(英語のできる子どもたち)」】

## 事業の目的や主な活動内容

上田地域の子どもたちが世界の共通語である英語や世界のことを広く学ぶきっかけとなるようなアカデミックな語学体験活動を主に小学生対象に行う

## 今年度実施した内容や活動にあたり工夫、苦労したことなど

- 5月 第1回講演会「夢をつかむために！JAXA女性職員」講演と座談会：65名参加
- 7月 「夏！英語インターナショナルスクールin上田」開催(2日間)：62名参加
- 11月 英語で学ぼう宇宙ワークショップ開催：30名参加
- 3月 第2回講演会「JAXAエンジニアによる講演会」予定

予定どおりすべての事業を行うことができた。いずれも予想を上回る参加があり、小学生の英語活動や事業に対する市民の方の関心の高さを感じた。どの事業も好評でアンコールの声もいただいた。来年度はより多くの子どもたちが参加できるようワークショップを増やしたい。



JAXA女性職員講演と座談会



インターナショナルスクール



宇宙ワークショップ

上田市が掲げるアップ地域事業  
地域で英語！ともだち英語の会

英語を愛する仕事シリーズ 第2回

### 子どものためのJAXAエンジニアによる講演会

～世界で活躍する仕事～

日 時：平成26年3月1日(土) 午後1:30～3:00

場 所：上田情報ライブラリー  
上田駅前ビル2F 会議室 0208-29-0210

対 象：小学生以上の児童、生徒、学生、大人もご参加いただけます

参加費：無料(事前申し込み不要)

講 師：熊下博昭 さん  
JAXA-宇宙航空開発機構  
第1衛星利用ミッション本部衛星測位システム技術室  
主任開発員

内 容：JAXA エンジニアとして働くまでのキャリアパスや、留学準備、留学することの意義、海外での学びを仕事でどう生かしているかなどについて聴けながら、世界を舞台に活躍する仕事についてお話しいただきます。

※講演会の後、随時のご好意で「座談会」もあります。JAXA や宇宙についてご質問がいただける機会です！お気軽にご参加ください。

【お問い合わせ】  
地域で英語！ともだち英語の会  
～イベントに関するお問合せは下記の担当までお願いします～  
担当 大森 Tel0208-43-5235 菅原 Tel020-6143-1350  
※会場では英語・英語学習に関するTシャツを販売しています。

---

これまでの活動

- ・平成25年6月 『夢をつかむために！』JAXA女性スタッフによる講演会  
～英語を愛する仕事、英語を学ぶ仕事～ 熊下 さん
- ・平成25年7月 『夏！英語インターナショナルスクール in 上田』6日開催
- ・平成25年11月 『英語で学ぼう！』英語学習体験会『Solar System ソーラーシステム』  
～太陽系クイズと模型製作、お話し会も♪～

☆ボランティア募集  
当事業に関心のある方で、この活動をお手伝いいただける方も募集しています。

JAXAエンジニア講演会 チラシ

# ゆうあいまるこ

## 【共生のできる地域づくり】

### 事業の目的や主な活動内容

国籍に関係なく共生できる地域づくりを考え理解し、外国籍住民にも地域でお互いを理解する事により一市民として社会参加を促す

### 今年度実施した内容や活動にあたり工夫、苦労したことなど

(1)日本人配偶者として、地域で生活している人たちと共に母国紹介をする事ができ多文化共生社会づくりの一助となりました。  
 (2)日系ブラジル人の絆を「ブラジルのお誕生会」を通して知る事ができた。  
 (3)日系人への理解  
 (4)「独楽遊び」「お手玉」を通して日本文化の理解、体験ができた。  
 (5)多言語漢字カード「パパママいっしょ」を通し漢字習得の一助となった。  
 講習会を開く予定でしたが、日程調整がつかず開く事が困難でした。  
 今後も日本語でコミュニケーション能力がある外国籍住民が社会参加できるようサポートし、語学が堪能なボランティアの活用やボランティア連絡協議会と連携していきます。



ランチトリップ(中国編)



日本文化交流(こま回し)



異文化体験(ブラジルの食文化)

第一回異文化理解講座

ランチ・トリップ (LUNCH TRIP)

見て 聞いて 食べて

中国を知ろう!

**月日:** 8月18日(日) 10時~13時  
**場所:** 丸子解放センター  
**内容:** 10時~11時30分・・・中国の紹介  
 11時45分~13時・・・中国料理でランチ交流会  
**材料費 200円 募集人数 50名**  
申し込みは下記へ8月3日までにお願いします。  
 ゆうあいまるこ Eメール:yuumaruko-2@hotmail.co.jp  
 丸子ボランティアセンターにある申し込み用紙にお書きください。

主催 ゆうあいまるこ  
 共催 丸子ボランティア連絡協議会

この事業は上田市「わが町魅力アップ応援事業」の助成金で行われます。

ランチトリップ(中国編) チラシ

# 内村っ娘の会

## 【郷土料理を通じた内村地域住民との交流事業】

### 事業の目的や主な活動内容

地域食材を使った郷土料理をテーマに地域住民が気楽に語り合えるイベントや試食会を開催する

### 今年度実施した内容や活動にあたり工夫、苦労したことなど

「郷土料理を通じた地域住民の交流事業」春、夏、秋、イベント3回開催  
5/29 大塩しだれ繰り野草散策ウォーキング  
6/19 西内保育園児や保護者との交流会(ヨモギの使い方や保存方法の普及  
7/16 ベリー摘みとお菓子づくり講習会  
12/12 感謝試食会

各イベントは大変好評をいただきました。料理を提供するにあたり、ジビエや地黄のてんぷらなど、地域食開発に関わっている方々と連携できるような料理を提供しました。丸子TVでは毎月料理番組を放送していただき、季節ごとの地域食材の活かし方を普及できるようこれからも活動していきます。



会発足10周年感謝祭



野草散策ウォーキング



- おばあちゃんの味を知ってもらおう。
- 地元のお年寄りに出かけてもらう。

西内保育園との交流

# 鹿教湯温泉観光協会

## 【鹿教湯温泉 花と緑のホスピタリティー】

### 事業の目的や主な活動内容

温泉と病院のある特色ある地域の活用として、花が多く優しい温泉街を目指し地域住民と一緒にお客様も参加したオーナー制での緑化推進を行う。

### 今年度実施した内容や活動にあたり工夫、苦労したことなど

もみじ橋から薬師堂までの遊歩道脇にしゃくなげを100本植栽。作業はお客様や丸子修学館高校や長野大学の生徒との協働で行った  
文殊堂周辺にシャガ、山もみじなどを植栽する

地域住民とのコミュニケーションをとるのが難しいと感じたが、協力を得て鹿教湯地域の花と緑を育てたい



しゃくなげの植栽



木の伐採



木彫り手づくりの看板

# 鹿教湯温泉100年ブランド創造プロジェクト

## 【産学連携 病院と温泉がある、特色ある地域づくり事業】

### 事業の目的や主な活動内容

地域がひとつになって活性化に向けて進めるように、第三者に地域に入ってもらいながら意見集約を図る。長野大学と連携し地域資源の掘り起こして、地域活性化に結びつける。

### 今年度実施した内容や活動にあたり工夫、苦労したことなど

- 7/29、8/29 まちづくりワークショップ
- 9/19 鹿教湯部落(5.6班)意見交換会
- 10/10 鹿教湯部落(7～9班)意見交換会
- 10/17 鹿教湯部落(1～4班)意見交換会

同じ地域であっても部落によって状況が違うので、どうやって集まっていたかにか工夫を要した。鹿教湯部落では道路改修に関連した社会実験についての意見交換も併せて行った。  
まちづくりに関してそれぞれの意見や考え方を持っていることが感じ取れた。



町づくりワークショップ



意見交換会

# 石井花と緑の会

## 【花づくり交流事業】

### 事業の目的や主な活動内容

自治会内に自分たちの手で花づくりを行うことで、昨今希薄になりがちな市民相互のコミュニティーの場とし、地域への愛着や自治会内の連帯感を醸成する

### 今年度実施した内容や活動にあたり工夫、苦労したことなど

舗装の切断に苦労し、土砂の取り除きに時間がかかった  
花壇の土砂入れに時間がかかった  
新しい土砂のため、多くの草が芽を出し除去に苦労した  
毎日朝夕と水くれをした。雨が少なく大変だった  
夏は暑さでマリーゴールドが枯れてしまい、新たに苗を探して植えたが暑さのため育ちが悪かった  
花のコンクールに参加したがタイミングが悪く、その時に花がうまく咲かなかった



舗装切断



苗植栽



毎日の水くれ



# 箱山城・桜ロードの会

## 【箱山城周辺里山整備事業】

### 事業の目的や主な活動内容

地域で言い伝えのある山城「箱山城跡」とその周辺の里山をミニパークとして整備し、住民の憩いの場所にする。またその作業を通じて住民相互の連帯感を醸成する。

### 今年度実施した内容や活動にあたり工夫、苦労したことなど

山岸集会施設から箱山城跡までの約850mの遊歩道に、擬木階段や道標を設置するなどの整備に加え、本郭跡に啓発看板を設置する。本年度は着工初年度にあたり、区域の境界測量を実施し関係地権者等の同意を得ることができた。

遊歩道設置では、急傾斜歩道部分に擬木階段を約30m設置して登りやすくするとともに、案内看板を2枚作成した。

里山整備に関わる有志が定着し、春先の植樹祭や草刈り作業も恒常化しつつある。

城跡へのルート案内や急傾斜部の擬木階段等の整備が順調に推移し、関係者のモチベーションも高い



植樹祭開会式



擬木階段の設置



遊歩道入口看板



展望台設置

# 下長瀬自治会

## 【下長瀬地域のウォーキングコースの整備事業】

### 事業の目的や主な活動内容

現在当自治会においてもウォーキングが健康のため盛んである。自治会内の新たな交通手段としても災害時には必要なので、コンクリート舗装することを計画した。

### 今年度実施した内容や活動にあたり工夫、苦労したことなど

隣地との境界立会、境界周辺の竹や雑木の伐採、歩道への土砂敷き、歩道の路肩整備、コンクリート舗装作業

コンクリート舗装にしたことにより、段差が解消され高齢者も簡単に利用できるようになった。利用者が増え感謝もされた。街頭も設け夜間利用も考えたい。伐採しチップ化するのに非常に時間がかかり大変だった。生コンが流れてしまうので仕切りをしながら打設をしていった。

竹雑木の伐採については、中学生及びPTAが約70名参加してくれ、自治会活動に協力してくれたことは非常に有意義でした。



中学生との協働作業



竹や雑木の伐採



# 「世界のレンゲツツジ園」の会

## 【鹿教湯温泉 「世界のレンゲツツジ園」整備事業】

### 事業の目的や主な活動内容

西内地域の特産であった“エクスバリーアザレア”を主としたレンゲツツジを、新たな誘客ポイントに育てあげる

### 今年度実施した内容や活動にあたり工夫、苦労したことなど

約50アールの草むしり、施肥  
隣接耕作放棄地のイチイ伐採、抜根し整備する  
世界中で栽培されている品種を輸入する

除草と施肥は大変な作業であった。落ち葉を主力にマルチング作業をしたレンゲツツジの写真を大勢の人たちに見せたり、手入れの成果を地元の人たちに見てもらうことで、仲間を増やす努力をした。  
昨夏につばみ虫退治のタイミングを1週間間違えた。今春の花は期待できないが、来春の花は大いに期待できる。



木伐採、抜根作業



# 中丸子やまびこ会

## 【中丸子親水広場整備事業】

### 事業の目的や主な活動内容

荒廃した河川や堤防敷地を潤いの空間に甦らせ、地域の環境美化と住民の親睦や交流を深めて地域を活性化させる

### 今年度実施した内容や活動にあたり工夫、苦労したことなど

花壇の土留めに枕木を使い整備、あずまや周辺に木製チップ敷き、草花の植栽と管理、子どもたちとチューリップの球根の植栽を行った

地域住民の親睦と交流を行うことができ健康維持にもなった。今後も花壇整備や植栽、剪定等の維持管理をしていきます。

今回の活動で小学生から高齢者まで大勢のみなさんが関心をもって環境美化活動に参加してくれた。今後も憩いの場づくりを通じて親睦と交流を図りたい。



**枕木を使った整備**



**チューリップの球根植え**